



1/3/2026

แรงงานต่างชาติที่ทำงานในอิสราเอล

เรียน ท่านผู้ที่เกี่ยวข้อง

**ต่อจากฉบับก่อนหน้า: ปฏิบัติการ "สิงโตคำราม" - คำแนะนำสำหรับแรงงานต่างชาติที่ทำงานในอิสราเอล
ในช่วงสถานการณ์ความมั่นคงในปัจจุบัน**

ฝ่ายบริหารแรงงานต่างชาติของสำนักงานประชากรและตรวจคนเข้าเมืองได้ให้ความสำคัญสูงสุดกับการปกป้องความปลอดภัย สุขภาพ และสิทธิในการจ้างงานของท่านในช่วงสถานการณ์ปกติ และยิ่งให้ความสำคัญกับท่านมากขึ้น ในช่วงสถานการณ์ฉุกเฉินและเหตุการณ์ด้านความมั่นคงที่เกิดขึ้นอย่างต่อเนื่อง รวมถึงการแจ้งเตือนเกี่ยวกับจรวดและขีปนาวุธที่มุ่งเป้าหมายยังประเทศอิสราเอล

อย่างที่ทราบมาดีอยู่แล้ว เมื่อวันที่ 28 กุมภาพันธ์ พ.ศ. 2569 กองกำลังป้องกันประเทศอิสราเอล ร่วมกับกองทัพประเทศสหรัฐอเมริกา ได้เปิดปฏิบัติการขนาดใหญ่ชื่อ "สิงโตคำราม" โดยมีเป้าหมายเพื่อลดกำลังผู้ก่อการร้ายของอิหร่านอย่างมากและเพื่อลดภัยคุกคามในปัจจุบันที่มีต่อรัฐอิสราเอล

จากสถานการณ์ด้านความปลอดภัยในปัจจุบันและเหตุการณ์ที่เกิดขึ้นล่าสุด เราขอเน้นย้ำเป็นอันดับแรกว่า: ความปลอดภัยของแต่ละท่านคือสิ่งสำคัญที่สุด!

เราขอเรียกร้องให้ท่านปฏิบัติตามแนวทางปฏิบัติเพื่อปกป้องชีวิตที่ออกโดยกองกำลังบัญชาการรบส่วนหน้าอิสราเอลอย่างเคร่งครัด ติดตามข่าวสารล่าสุดผ่านช่องทางการสื่อสารของทางการ และปฏิบัติตามคำแนะนำเมื่อมีเสียงไซเรนหรือสัญญาณเตือนภัยใดๆ นอกจากนี้ เราขอแนะนำอย่างยิ่ง ให้ท่านดาวน์โหลดแอปพลิเคชันมือถืออย่างเป็นทางการของกองกำลังบัญชาการรบส่วนหน้า ([แอป HFC](#)) เพื่อรับการแจ้งเตือนเกี่ยวกับ เสียงสัญญาณไซเรนและการแจ้งเตือนภาวะฉุกเฉินได้ในทันที

การเตรียมความพร้อมล่วงหน้าก็เป็นสิ่งสำคัญเช่นกัน ท่านอาจต้องอยู่ในพื้นที่ปลอดภัยหรือหลบหลบภัยเป็นระยะเวลาที่อาจยืดยาวออกไป หรือในบางกรณี ท่านอาจต้องอพยพจากที่พักอาศัยของท่าน ดังนั้น โปรดเตรียมสิ่งของจำเป็นต่อไปนี้ล่วงหน้า: น้ำและอาหารแห้งสำหรับอย่างน้อยสามวัน เอกสารสำคัญ ไฟฉุกเฉิน ไฟฉายและแบตเตอรี่ ชุดปฐมพยาบาล ยาที่จำเป็น ใบบังยี่ห้อที่พิมพ์ออกมา วิทยุที่ใช้แบตเตอรี่ และที่ชาร์จโทรศัพท์พกพาหรือพาวเวอร์แบงก์

และแนะนำเช่นกันว่า ให้ท่านเตรียมเบอร์โทรศัพท์ฉุกเฉินดังต่อไปนี้:

- 100 - ตำรวจอิสราเอล (ส่งข้อความที่หมายเลข: 052- 2020100)
- 101 - องค์การมาแกน เดวิด อาดอม (Magen David Adom) (บริการฉุกเฉินทางการแพทย์ระดับชาติ)
- 102 - บริการดับเพลิงและกู้ภัย
- 103 - บริษัทการไฟฟ้าอิสราเอล
- 104 - กองกำลังบัญชาการรบส่วนหน้าอิสราเอล
- 106 / 107 / 108 / 109 - เทศบาลท้องถิ่น
- 110 - สายด่วนบริการข้อมูลของตำรวจอิสราเอล
- องค์กรอิสระให้บริการแพทย์ฉุกเฉินอิสราเอล ฮัตซาลาห์ (Ihud Hatzalah) - 02-5383838



นอกจากนี้ เราขอเน้นย้ำถึงความสำคัญของการเลือกพื้นที่ปลอดภัยหรือหลุมหลบภัยที่เหมาะสม การเลือกควรคำนึงถึงเวลาที่ท่านมีเพื่อเข้าถึงพื้นที่ปลอดภัยหรือหลุมหลบภัยและระดับการป้องกันในสภาพแวดล้อมในบริเวณพื้นที่ของท่าน ได้แก่ ห้องหลบภัยในบ้านเรือนที่พักอาศัย (Mamad - มามัด) ห้องหลบภัยส่วนรวม (Mamak - มามัก) หลุมหลบภัยสาธารณะ ทางบันไดในบ้านเรือนหรืออาคาร หรือห้องภายในบ้าน หรือพื้นที่ปลอดภัยของสถาบัน (Mamam - มามัม) ถ้าท่านไม่แน่ใจเกี่ยวกับพื้นที่ปลอดภัยที่ใกล้ที่สุด ท่านต้องติดต่อนายจ้างของท่าน ซึ่งมีหน้าที่ต้องแจ้งสถานที่ตั้งของพื้นที่ปลอดภัยหรือหลุมหลบภัยให้ท่านทราบ

โปรดทราบ — ท่านไม่ได้อยู่ตัวคนเดียว

ศูนย์ให้บริการข้อมูลสำหรับแรงงานต่างชาติที่ดำเนินการโดยสำนักงานประชากรและตรวจคนเข้าเมืองได้ขยายเวลาทำการแล้ว ท่านสามารถขอความช่วยเหลือได้หลายภาษาที่หมายเลข 1-700-707-889

คำแนะนำเพิ่มเติม-

- การรับรู้สถานการณ์: ดันตัวอยู่เสมอและดูแนวทางปฏิบัติในเว็บไซต์ของกองกำลังบัญชาการรบส่วนหน้า (Home Front Command) เพื่อดูแนวทางปฏิบัติล่าสุดที่เฉพาะเจาะจงสำหรับเมืองที่ท่านอาศัยและทำงานอยู่ รวมถึงเวลาตอบสนองในแต่ละภูมิภาค
- เส้นทางหลบหนี: ทำความคุ้นเคยกับเส้นทางที่ใช้หลบหนีทั้งจากที่ทำงานและที่พักอาศัยของท่าน และระบุพื้นที่ปลอดภัยหรือหลุมหลบภัยที่อยู่ใกล้เคียง
- การสนับสนุนจากชุมชน: การติดต่อกับเพื่อนและสมาชิกในชุมชนสามารถเสริมสร้างความรู้สึกลบภัยและอำนวยความสะดวกในการแบ่งปันข้อมูลที่สำคัญได้
- การอัปเดตข้อมูลอย่างต่อเนื่อง: โปรดติดตามการอัปเดตอย่างเป็นทางการจากกองกำลังบัญชาการรบส่วนหน้า เนื่องจากข้อมูลอาจเปลี่ยนแปลงได้อย่างรวดเร็ว
- สิทธิในการจ้างงานและหน้าที่ความรับผิดชอบทางกฎหมาย: นายจ้างและแรงงานต่างชาติจะต้องปฏิบัติตามกฎหมายแรงงานและกฎหมายคนเข้าเมืองของอิสราเอลอย่างครบถ้วนต่อไป
- มีเอกสารชี้แจงสิทธิของแรงงานต่างชาติในหลายภาษาให้ดาวน์โหลดได้จากเว็บไซต์ของสำนักงานประชากรและตรวจคนเข้าเมือง ([เอกสาร](#))
- เพื่อความสะดวกของท่านและเพื่อเป็นช่องทางสื่อสารหลักที่เชื่อถือได้ เราขอแนะนำให้ท่านดาวน์โหลดและติดตั้งแพลตฟอร์มดิจิทัลเฉพาะสำหรับแรงงานต่างชาติ บนโทรศัพท์มือถือของท่าน ทางแพลตฟอร์มนี้ ท่านจะได้รับประกาศที่เป็นทางการ ข่าวสารอัปเดตที่สำคัญ และข้อมูลสำคัญที่ออกโดยสำนักงานแรงงานต่างชาติแบบทันที ([แพลตฟอร์มดิจิทัล](#))

สำหรับสิทธิการจ้างงานของท่าน ท่านอาจติดต่อที่คณะกรรมการสิทธิการจ้างงานต่างชาติ ของกระทรวงแรงงาน ([แผนกสิทธิแรงงานต่างชาติ](#))

โปรดติดต่อแหล่งข้อมูลที่เป็นทางการเท่านั้น เพื่อหลีกเลี่ยงความสับสนหรือการเผยแพร่ข้อมูลที่ผิดพลาด



מדינת ישראל
State of Israel

התאגדות אוכלוסין ופיקוח
Population & Immigration Authority
سلطة السكان والهجرة



מינהל עובדים זרים
Foreign Workers Administration

คำแนะนำเพิ่มเติม

- ท่านอาจติดต่อเจ้าหน้าที่กงสุลของสถานทูตประเทศของท่านในอิสราเอล หากจำเป็น
- โปรดติดต่อกับสมาชิกในครอบครัวของท่านที่อยู่ต่างประเทศเป็นประจำ

เราขอให้ท่านปฏิบัติตามคำแนะนำเหล่านี้อย่างจริงจังที่สุด และคำนึงถึงความปลอดภัยส่วนบุคคลของท่านและความเป็นอยู่ที่ดีของท่านด้วย
เหนือสิ่งอื่นใด ในภาวะฉุกเฉินใดๆก็ตาม โปรดทำตามแนวทางปฏิบัติที่เป็นทางการของกองกำลังบัญชาการรับส่วนหน้าอย่างรวดเร็ว นี่คือการสั่งที่
จะปกป้องและช่วยชีวิตของท่าน

ขอให้พวกเราทั้งหมดปลอดภัยและสถานการณ์สงบขึ้นกว่าเดิมในวันข้างหน้า

ขอแสดงความนับถือ,

นาย โมเช่ นาฮาซ,

หัวหน้าสำนักบริหารแรงงานต่างชาติ